

ПРИ ЗАКОНІ 1922.  
"СВОБОДА"  
"LIBERTY"  
Закладає три рази на тиждень  
Вівторок, Четвер і Субота.  
Український Народний Союз  
83 GRAND ST., JERSEY CITY, N. J.  
Всі листи, повідомлення  
дати на адресу "СВОБОДА".

# СВОБОДА

ESTABLISHED 1922.  
"СВОБОДА"  
"LIBERTY"  
The Ukrainian Newspaper  
published three times a week  
Tuesday, Thursday and Saturday,  
by Ukrainian National Association  
at 83 GRAND ST., JERSEY CITY, N. J.  
The best advertising medium.  
Rates furnished on application.

Урядовий орган Українського Народного Союзу — "СВОБОДА" — Official organ of Ukrainian National Association.

РІК XXVII. ДЖЕРСІ СІТІ, Н. ДЖ., СУБОТА, 8-ГО ЛЮТОГО 1919. Ч. 16. VOL. XXVII. JERSEY CITY, N. J. SATURDAY, FEBRUARY 8, 1919. No. 16.

## БОЛЬШЕВИКИ ГРОДЯТЬСЯ НА ПЕРЕГОВОРИ З АЛІАНТАМИ

### Житомир, столиця волинської губернії, опинився в руках большевиків.

### Чеські мирові делегати жадають прилучення угорської Русії до Чехо-Словакиї.

### 500.000 БЕЗРОБІТНИХ В ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ.

#### ВІСТІ З УКРАЇНИ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on February 7, 1919 as required by the Act of October 6, 1917.)

##### БОЛЬШЕВИЦЬКІ ВІЙСКА ЗАНЯЛИ ЖИТОМІР.

КОПЕНГАГЕН, 5. лютого. — Большевицькі війська заняли місто Житомир, столицю волинської губернії, як се доносить нині одержані вісті.

##### УКРАЇНСЬКЕ ПРАВИТЕЛЬСТВО ВІЗВАЄ АЛІАНТИВ, ЩОБИ ЗДЕРЖАЛИ НАПАДИ ПОЛЯКІВ.

Хоче згромадити свої війська проти большевиків.  
БАЗЕЛСЯ (Швайцарія). — Українське правительство віднесло ся з просьбою до держав альянтів, щоби вони вказали Полькві здержати напади проти України, аби уможливити Українцям згромадити свої війська проти большевиків.

##### СОЦІАЛІСТИЧНИЙ КОНГРЕС В БЕРНІ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on February 7, 1919 as required by the Act of October 6, 1917.)

##### НАРАДИ МІЖНАРОДНОГО СОЦІАЛІСТИЧНОГО КОНГРЕСУ В БЕРНІ.

В конгрес беруть участь 90 делегатів з 25 держав.  
БЕРНО (Швайцарія), 5. лютого. — Під теперішню пору беруть участь в нарадах міжнародного соціалістичного конгресу 90 делегатів, представників 25 держав.  
Вибрано комісію для розслідування винюваних війни. Головою комісії вибрано шведського делегата, Г. Брантінга. В склад комісії входять даліше: П. Рендаль і Ж. Льюнет з Франції; А. Гендерсон і Бунтінг з Англії; Курт Айснер з Баварії; Отто Вальс і Еленборг з Німеччини; Зайн і Нессет з Австрії.

##### СОЦІАЛІСТИЧНИЙ КОНГРЕС ЗА ЛІСНОГО ЛІГОУ НАРОДІВ.

Ліга мусить бути утворена зі всіх народів без винятку.  
БЕРНО, 6. лютого. — Міжнародний соціалістичний конгрес приймає нині одностайно резолюцію, предлажену комісією до ліги народів. Над сев справою дискутовано через два дні. Пропиана гавка се резолюція є, що ЛІГА НАРОДІВ МУСИТЬ БУТИ УТВОРЕНА БЕЗПРОКОВОЧНО, ЩО ВОНА МУСИТЬ ОБИМАТИ ВСІ НАРОДИ БЕЗ ВИНЯТКУ ТА ЩО ВОНА МУСИТЬ БУТИ ДІСНОЮ ЛІГОЮ НАРОДІВ, А НЕ ЛІГОЮ ПРАВИТЕЛЬСТВ.

##### СПРАВА ПОЛЬЩІ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on February 7, 1919 as required by the Act of October 6, 1917.)

##### МІСЯ СОЮЗНИХ ДЕРЖАВ МАЄ ПРОВІРИТИ ВІДНОСИНИ В ПОЛЬЩІ.

Має також довести до розуму зі сусідніми народами Польщі.  
ПАРІЖ, 4. лютого. — Дипломатична міся великих союзних держав, яка має ухвалити ся до Польщі в цілих провірених відносини в Польщі, виїде з Парижа дня 8. лютого і ухвалити ся до Польщі дорогою через Вільну.

Головну пляну міся мейн буде нинішні способи, якими можна би діяти против Польщі, котра просить яка кілько разів альянтів о оручі і сприяти мігрантіям в цілих відбудови промислу.  
Найкоротшим дорогою в цілих доставити їм Польщі матеріал є дорога через Гданьск. Си справа стрічає перешкоди, бо тут треба гарантії зі сторони Німеччини на перешкоди вожених матеріалів до Польщі. Подібною трудність маєт ся також зі справою перевезення до Польщі польської армії з Франції.  
Комісія буде старати ся бодай провізорично погодити справу границі польської держави. Ша теперішню пору Полькві ведуть боротьбу на чотирох фронтах: з Німеччиною в Познаньщій і західних Прусах, з Чехами на австрійській Шлеску, з Українцями в Галичині і Холмщині і з Литовцями в провіднійській і сувальській губернії. Комісія буде зважати до провізоричного і заключення розуму, подібною справою остаточною порішення щодо границі мирової конференції.

Повіда виїзду у виборах в Польщі.  
ПАРІЖ, 6. лютого. — У виборах посли до польських устанючих зборів ліста Палевського і Демковського одержали у Варшаві 50% всіх голосів. Польська соціалістична партія здобула 15% — прочі голоси одержали:

ни пропорціонального представництва. Вибори позва Варшави доси незвісні.  
Телеграма з Відня доносить, що польські буржуазній партії вибрали 420 посли, соціалісти 80, а жидівські партії 12 посли.

##### Чехи заключили з Поляками розум.

БАЗЕЛСЯ, 5. лютого. — Дня 3. лютого приїхало до заключення розуму між Поляками і Чехами на Шлеску, як се доносить одержані вісті.  
Розум заключено на 7 днів він автоматично даліше продовжуєт ся, хліба що одна зі сторін його щиноувать, нові умови про се 24 години наперед. Війська мають покістатися на становищах, які мали у своїм послидню дня 22. січня.  
Дипломатичні представники обох сторін мають право подорожувати аспірацією в територіях, занятих військами обох держав.

##### Німці забули місто Бромберг.

АМСТЕРДАМ, 6. лютого. — Німецькі війська по занятіи битві вільданскім від Полькві місто Бромберг, як се доносить нинішні телеграми.

##### В РОСІИ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on February 7, 1919 as required by the Act of October 6, 1917.)

##### Ленін силкує конгрес комуністичної партії.

СТОКГОЛЬМ, 5. лютого. — Большевицький преміер видав відказ до всіх большевицьких комітетів в Німеччині, Австрії, Польщі, провіднійській краях і Фінляндії, в справі скликаня комуністичного конгресу, як се доносить петроградські часописи.

Комуністичний конгрес маєтти під пригнетіти мирову конференцію в Парижі і міжнародний соціалістичний конгрес в Берні. Ленін заявив, що лише большевикам присудують право ініціативи на пропозицію конгресу.

##### Большевики плянують загальною революцією в Європі.

БЕРНО, 7. лютого. — "Минхен Пост" доносить про великий терористичний заговор в цілих "випианнях загальних страйків в місті Берно".  
Російський, президент українського савета, має одержати від російського большевицького правительства 35,000,000 доллярів на немоване агентство і виплативе загальних страйків в цілій Європі, які мають становити вступ до загальної революції.

##### Чесько-словацькі війська опорожнюють Урал.

ВЛАДИВОСТОК, 5. лютого. — Війська альянтів з утерсильно востно одержали остаточною рішення мирової конференції в справі дальшої політики альянтів супроти Росії.  
Російські місцеві преса прогнать ся опорожнено Росії

який перебуває тепер в Лондоні. Він був увязнений большевиками, але йому вдало ся утечи. Він втратив у війні чотирох синів. Все свою енергію посьовує нині тепер на неолученіх коштах між большевиками і Німцями.

##### Угода між Німцями і большевиками.

ПАРІЖ, 5. лютого. — Польські мирові делегати одержали вісті, що військові власті ніської армії на Литві і в Естонії підписали угоду з большевицьким правительством, на підставі котрої большевицькі зобовязали ся повернути німецькі війська з України злітискою Брест-Литово, яка має одержати ся під контролю большевицької армії.

Жовірницька рада з Берлім, зі спартаківським провідником на чолі, контролює десятку німецької армії, яка в своїй руках Гродно і Ковно. Штабні офіцери цієї армії є всі большевиками. Кіраєт ся армія змуслила польські війська опорожнити Вильну і зложити своє оруже.

##### СПРАВА ЧЕХО-СЛОВАКІВ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on February 7, 1919 as required by the Act of October 6, 1917.)

##### ЧЕХОСЛОВАКИ ДОМАГАЮТЬСЯ УГОРСЬКОЇ РУСИ.

ПАРІЖ, 5. лютого. — На вчерашній засіданні головної мирової ради чесько-словацькі делегати, Крамарж і Бенеш, предлажили домагати нової чесько-словацької держави.  
Делегати поставили жадане, щоби в склад чесько-словацької республіки ввійшли: Чехія, Моравія, Шлес, Словаччина і Угорська Русь. В сій спосіб наелеєт сеї держави чисило би 13 мільйонів людей.

Також зажадали делегати для своєї держави доступу до моря: на північ Лубою і Вислою до моря Балтійського і Балтійського, на схід Дунаєм до моря Чорного, а на південні через Фюме і Триєст вліній переїзді до моря Адриатичного. В тіх цілих зажадали делегати уміжнародненя водних доріг і аспірації.

(Головную паставою чесько-словацьких домагань, щоби злучити угорську Русь з чесько-словацькою республікою, є втерсильно побільшене своїх територій, але також о те, щоби вогнати спільну границю з українською і румунською державами. Се є легкою причиною, задя якої чесько-словацькі мирові делегати протестують, проти вичення сїдуної Галичині до польської держави. Мажуть спільну границю з Україною і Румунією, Чехо-Словакві були би незвизнімі від Польщі, бо були би в спроможі вислати свої товари в порост до згаданих держав.)

##### В ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on February 7, 1919 as required by the Act of October 6, 1917.)

##### 500.000 БЕЗРОБІТНИХ В ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ.

Домагають ся скорого перевелення закова про заборону імїгрантія.

ВАШІНГТОН, 5. лютого. — Френк Моррісон, секретар Американської Федератії Праці, заявив нині, що в Злучених Державах находить ся під теперішню пору 500,000 робітників без праці.

Він заявив імїгранційну комісію, щоби як найскороше перевел а жите заклид про заборону імїграції робітників.  
В конгресі гавка щодо заборони імїграції є роздвоєне. Автор проекту про заборону імїграції, посол Борнет, вважає конгрес до скорого ухвалення сього закова, натомість посол Сабатиньє вважає опозаційно.

##### З МИРОВОЇ КОНФЕРЕНЦІИ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on February 7, 1919 as required by the Act of October 6, 1917.)

##### БОЛЬШЕВИКИ ВІЗМУДУТЬ УЧАСТЬ В КОНФЕРЕНЦІИ НА КНЯЖИХ ОСТРОВАХ.

Жадають однак, щоби альянтів не випушували ся у внутрішній справі Росії.

##### ЛОНДОН, 6. лютого. — Большевицький міністер заграничних справ, Ччерін, повідомив безартиім телеграфом, ЩО САВЕТСЬКЕ ПРАВИТЕЛЬСТВО ГОДИТЬСЯ ВЗЯТИ УЧАСТЬ В КОНФЕРЕНЦІИ НА КНЯЖИХ ОСТРОВАХ.

Телеграма була надана в Москві і має дату з вітківка. В телеграмі опрокладає Ччерін заклид зі сторони альянтів щодо ширеня міжнародної революційної пропаганди і заявляє, що саветське правительство є готове, коли дучити ся нагода, вїйти в загальне порозуміння з державами альянтів під умовини, що вони не будуть випушувати ся у внутрішній справі Росії.

Даліше заявляє Ччерін, що правительство годить ся взяти участь в переговорах на підставі точок, які містять ся в ноті, на Княжих островах або в якімсьбудь іншим місці, зі всіми державами альянтів або з деякими окремо або навіть з деякими російськими політичними групами і домагати держав альянтів.

Вкінці жадає Ччерін, щоби держави альянтів безпробочно поглизли саветське правительство про місце і день нарад, як також дорогу, якою вони мають ухвалити ся на місце нарад.

##### СОЮЗИ ДЕРЖАВИ ВІШЛЮТЬ ДЕСЯТЬ ДЕЛЕГАТІВ НА ПЕРЕГОВОРИ З БОЛЬШЕВИКАМИ.

Прочі російські правительства не дали доси жадної рішучої відповиді.

ПАРІЖ, 6. лютого. — Головна мирова рада, одержавши заяву російського большевицького правительства, що оно годить ся взяти участь в конференції на Княжих островах, розпочала безпробочно приготуваня в цілих вилася спільної комісії, зложеної по двох представників від великих держав, на переговори з представниками російського саветського правительства.

Безартиім телеграма від саветського правительства надійшла вчора вечером, коли відбувала ся сесія комісії для ліги народів.

Генія членів комісії, які ухвалити ся на переговорах з большевицькими будуть оточені небезпек. Зі сторони Західних Держав одним делегатом буде особистий принцез, принц Вілсон, який вже від довгих літ мешкає в Європі, другим має бути один вивачений американський редактор.

Первісний рішенец на спільну конференцію, який був визначений на 16. лютого, може правдоподібно зміненити, щоби уможливити делегатам прийти в пору на Княжих островах, місце переговорів.

Головна мирова рада не одержала доси від прочіх російських правительств жадної рішучої відповиді. Певним однак є, що на жадній спільній переговорах між союзними державами і большевиками відбувають ся.

##### В НІМЕЧЧИНІ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on February 7, 1919 as required by the Act of October 6, 1917.)

##### Отворене устанючих зборів.

АМСТЕРДАМ, 6. лютого. — Німецький канцлер, Фіріх-Еберт, отворити нині о год. 3-ї годі полубудути перше засіданя німецьких устанючих зборів.  
По отворенні сесії канцлер поклика на президента зборів найстаршого віком посла Франкухена.  
Спільні війська хорватів місто Відня від вентурації нападів зі сторони Спартаків. Кінні відділи поліції патрулюють уличні міста.

##### Злука німецької Австрії з Німеччиною.

ВІДЕНЬ, 5. лютого. — Президент німецької народної ради у Відні, Диттгард, отвірив нинішній народ зваженя на злуку німецької Австрії з Німеччиною.  
Берлін поїстине падаєще столицю Німеччини.  
БЕРЛІН, 29 січня. — Канцлер Еберт заявив нині, що Берлін відістане найдаліше столицю Німеччини далі ратушної площі чвері заваденя, висказавши німецької справи.

привіт німецькими устанючими зборами, які розпочнуть ся в четвер в місті Ваймарі.

У своєї промови президент заявив: "Впродли поря це не наспіва, щоби ми могли взяти участь в тих зборах, та ми не можемо пропустити без уваги сїї жадної звади. Велика німецька ідея не пропадала для Німців сього краю. Зашлими привіт нашим братям в Німеччині. Разлімною рожом в нині, що німецький народ зваженя на злуку з німцями є поділений через заштуп лануваннях."

Нема найменшого сумніву, що німецька части Австрії віді в склад німецької республіки.



















